



**6 августа ст.ст. / 19 августа н.ст.**

## **Святое Преображение Господа Бога и Спаса нашего Иисуса Христа**

**Сборник - Всенощное бдение**

### **Содержание:**

<i>Господи воззвах, глас 4-й и Запев (Придворный распев по Н. И. Бахметеву)*</i>	---2
1-я стихира на <i>Господи воззвах, глас 4-й</i>	-----3
последняя стихира на <i>Господи воззвах (Никифор)</i>	-----4
последняя стихира на <i>Господи воззвах (Аллеманов)</i>	-----5
Запев и последняя стихира на <i>Господи воззвах, глас 6-й</i>	-----7
1-я стихира на <i>Литии, глас 2-й</i>	-----8
Запев и последняя стихира на <i>Литии, глас 5-й</i>	-----9
1-я стихира на <i>Стиховне, глас 1-й</i>	-----10
Запев и последняя стихира на <i>Стиховне, глас 6-й</i>	-----11
<i>Бог Господь и Тропарь</i> на Преображение, глас 7-й	-----12
<i>Кондак</i> на Преображение, глас 7-й	-----13
<i>Величание</i> на Преображение ( <i>Касторский и Бахметев</i> )	-----14
<i>Величание</i> на Преображение ( <i>Фатеев и распев Киево-Печерской Лавры</i> )	-----15
<i>Прокимны</i> на утрени, глас 4-й ( <i>распев ТСЛ и КПЛ</i> )	-----16
<i>По 50-м псалме, глас 6-й</i>	-----17
<i>По 50-м псалме стихира, глас 5-й</i>	-----18
<i>Светилен</i> на Преображение ( <i>Вирановский</i> )	-----19
<i>Всякое дыхание, глас 4-й и Запев</i>	-----20
1-я стихира на <i>Хвалитех, глас 4-й</i>	-----21
Запев и последняя стихира на <i>Хвалитех, глас 8-й</i>	-----22

**\* далее везде где не подписано - обиход по Бахметеву**

## Господи воззвах, глас 4-й

Придворный распев  
по Н. И. Бахметеву

С А  
Т Б

① Господи, воззвах к Тебе, ус - лы - ши мя: ② ус - лы - ши мя Гос - по - ди.

③а ④

Гос-по-ди, воззвах к Тебе, ус-лы-ши мя: вонми гласу мо-ле-ни-я мо-е-го.

⑤ закл.

Вне-гда воз-зва - ти ми к Те - бе: ус - лы - ши мя, Гос - по - ди.

① ②

Да исправится мо - лит - ва мо - я, яко кадило пред То - бо - ю,

③а ④

воз - де - я - ни - е ру - ку мо - е - ю, жер - тва ве - чер - ня - я.

## на 8: Из глубины воззвах к Тебе, Господи,

закл.

Ус-лы-ши мя Гос-по-ди. Гос-по-ди ус-лы - ши глас мой.

## на Господи воззвах 1-я стихира, глас 4-й

①

Прежде Креста Твоего, Гос - по - ди, гора Небеси по - до - бя - щи - ся,

③а

и об - лак, яко сень, протя - за - ше - ся, Тебе преобра - зу - ю - щу - ся,

④

⑤

от Отца же сви де - тель-ству-е - му: та - мо бе Петр со Иаковом и Ио-ан-ном,

③б

④

яко хотяху быти с Тобою и во время пре-да - ни - я Тво - е - го, да видевш

⑤

③б

чуде - са Тво - я, не ус - тра - ша - тся стра - да - ний Тво - их,

④

имже поклонитися нам в мире спо-до - би, великия ради Тво-е - я ми-ло-сти.

закл.

## слава...И ныне: на Господи возвах последняя стихира

игумен Никифор

перел. для см. х. Тарасий Чиж

1

Про-о-бра- зу - я вос-кре - се - ни - е Тво - е, Хри-сте Бо -

- же, то - гда по - ят три Тво - я у - че - ни - ки, Пе -

- тра, И - а - ко - ва и И - о - ан - на, на Фа - вор воз -

- шед: Те - бе же, Спа - се, пре - о - бра - зу - ю - щу -

- ся Фа - вор-ска - я го - ра све-том по-кры- ва - ше - ся,

у - че - ни - цы Тво - и, Сло - ве, по-вер- го-ша се-бе до-лу на зем-

- ли, не тер-пя - ще зре-ти не - ви-ди-ма-го зра-ка; Ан-ге-ли слу-

- жа-ху стра-хом и тре-пе - том, не-бе - са у-бо - я-ша-ся, зем-

- ля вос-тре-пе - та, ви - дя-щи на зем-ли сла-вы Гос-по - да.

**слава...И ныне: на Господи возвах последняя стихира**

Д. В. Аллеманов

2

Про-о-бра-зу-я вос-кре-се - ни-е Тво-е Хри-сте Бо - же, то-

-гда по - ят три Тво-я у-че-ни - ки: Пе - тра, И -

- а - ко - ва и И - о - ан - на на Фа - вор воз - шед Те -

- бе же, Спа-се, пре - обра- зу - ю-щу - ся Фа- вор-ска-я го-

- ра све- том, по-кры- ва - ше- ся, у - че-ни- цы Тво-и,

Сло - ве, по-вер-го-ша се-бе до-лу на зем- ли не-тер- пя - ще

зре-ти не - ви-ди-ма-го зра - ка, Ан-ге-ли слу- жа-ху стра - хом и

тре - пе- том не-бе- са у-бо - я - ша- ся, зем- ля вос-тре-пе-

- та, ви - дя-ще на зем- ли сла-вы Гос-по - да.

**слава...И ныне:**

И ныне и присно и во ве - ки ве - ков. А - минь.

**на Господи возвах последняя стихира, глас 6-й**

Н. И. Бахметев

**3**

Прообразуя воскресение Твое, Христе Бо-же, тогда поят три Тво-я у-че-ни-ки,

Петра, и Иакова, Ио - ан - на, на Фавор воз-шел е - си. Тебе же,

Спасе, преобра - зу - ю - щу - ся, Фаворская гора Светом покры - ва - ше - ся,

ученицы Твои, Сло - ве, повергоша себе до - лу на зем - ли,

не терпяще зрети невидимаго зра - ка, Ангели служаху страхом и тре-пе-том,

② небеса убо - я - ша - ся, ③ зем - ля вос - тре - пе - та, закл. видяще на земли

славы Гос - по - да.

**на Литии 1-я стихира, глас 2-й**

① Иже Светом Твоим всю все - лен - ну - ю о - свя - тив, ② на горе висоце

③ преобразился еси, Бла - же, по - ка - зав учеником Тво - им си - лу Тво - ю,

④ яко мир избавляеши от преступ - ле - ни - я. ② Тем - же во - пи - ем Ти:

закл. Милосерде Господи, спаси ду - ши на - - ша.

**И ныне:**

И ныне и присно и во ве-ки ве-ков. А - - - минь.

**на Литии последняя стихира, глас 5-й**

За - ко - на и про-ро-ков Ты, Христе, Творца и Исполнителя сви-де-тель -

- ство-ва - ша, зря - ще во об - ла - це, Мо - и - сей Боговидец и Илия

огнеколес - нич - ник и неопальный небо - ше - ствен - ник в пре - об - ра - же -

- ни - и Тво-ем. С ни - миже и нас Твоего просвещения сподоби, Вла-ды - ко,

закл.  
пе - ти Тя во ве - - ки.

## на Стиховне 1-я стихира, глас 1-й

①

И - же древле с Моисеом глаголавый на горе Синай-стей об - ра - зы, Аз есмь,

③

гла - го - ля, Сый, днесь на горе Фаворстей преобразяся пред у - че - ни - ки,

④

показа началообразную доброту зра - ка, в Се - бе вос-при-им

②

че - ло - ве - че - ско - е су - ще - ство, и таковыя благодати свидетели поставль

③

Мои - се - я и И - ли - ю, об - щники творяше ве - се - ли - я,

④

провозвещающия славное Кре-ста ра - ди и спасительное воскре-се-ни-е.

**слава...И ныне:**

И ныне и присно и во ве - ки ве - ков. А - минь.

**на Стиховне последняя стихира, глас 6-й**

Петру, и Иакову, и Ио - ан - ну, лучшим учеником Твоим, Гос - по - ди,

днесь показал еси на горе Фа - вор - стей славу Божественнаго Твоего зра - ка:

видяху бо ризы Твоя, облиставшая, я - ко свет, и лице Твое паче солн - ца,

не терпяще зрети нестерпимое Твоего си - я - ни - я, на землю низ - па - да - ху,

никакоже зрети мо - гу - ще. Глас же слышаху, свидетельствующ свы - ше:

②б rit. 1. закл.

Сей есть Сын Мой воз-люб-лен-ный, пришедый в мир спасти чело-ве - ка.

2. закл.

при - ше - дый в мир спа - сти че - ло - ве - ка.

### Бог Господь, глас 7-й

① закл.

Бог Гос-подь и я - ви - ся нам, благословен грядый во И - мя Гос-под-не.

### Тропарь на Преображение Господне, глас 7-й

① ②

Пре-об - ра - зил - ся еси на горе, Хри-сте Бо - же, показавый учеником Твоим

①

славу Твою, якоже мо - жа - ху, да воз-си - я - ет и нам, грешным, Свет Твой

закл.

при-сно-сущ-ный молитвами Богородицы, Свето-дав - че, сла-ва Те - бе.

## Кондак на Преображение Господне, глас 7-й

① На го - ре пре - об - ра - зил - ся е - си, и якоже вмещаху ученицы Твои,

②

① славу Твою, Христе Боже, ви - де - ша, да ег - да Тя узрят рас - пи - на - е - ма,

② страдание убо уразумеют воль - но - е, ми - ро - ви же про - по - ве - дят,

①

закл. яко Ты еси воистинну От - че - е си - я - ни - е.



Спаси Господи и помилуй раба Твоего Михаила

Свято-Успенский Одесский Патриарший мужской монастырь

17.08.2021

## 1. Величание на Преображение Господне

А. В. Касторский

1

Музыкальный фрагмент первого стиха. Включает ноты для голоса и фортепиано. Текст: Ве - ли - ча - ем - - ем Тя, Жи - во - дав - че Хри - сте,

Музыкальный фрагмент второго стиха. Включает ноты для голоса и фортепиано. Текст: и по - чи - таем пречисты - я пло - ти Тво - е - я пре - слав - но - е

Музыкальный фрагмент третьего стиха. Включает ноты для голоса и фортепиано. Текст: пре - об - ра - же - ни - е.

## 2. Величание на Преображение Господне

Н. И. Бахметев

2

Музыкальный фрагмент первого стиха. Включает ноты для голоса и фортепиано. Текст: Ве - ли ча - ем, ве - ли - ча - ем Тя, Жи - во - дав - че Хри - сте,

Музыкальный фрагмент второго стиха. Включает ноты для голоса и фортепиано. Текст: и по - чи - таем пречистыя пло - - ти Тво - е - я

Музыкальный фрагмент третьего стиха. Включает ноты для голоса и фортепиано. Текст: пре - слав - но - е пре - об - ра - же - ни - е.

### 3. Величание на Преображение Господне

В. А. Фатеев

3

Музыкальный фрагмент в нотной записи. Верхний стеллаж (сопрано) и нижний стеллаж (бас) содержат ноты и текст: Ве-ли-ча - ем, ве-ли-ча - ем Тя, Жи-во - дав - че Хри-сте,

Музыкальный фрагмент в нотной записи. Верхний стеллаж (сопрано) и нижний стеллаж (бас) содержат ноты и текст: и по-чи - та-ем пре - чи-сты-я пло - ти Тво-е - я

Музыкальный фрагмент в нотной записи. Верхний стеллаж (сопрано) и нижний стеллаж (бас) содержат ноты и текст: пре - слав-но - е пре-об - ра - же - ни - е.

### 4. Величание на Преображение Господне

напев Киево-Печерской Лавры

4

Музыкальный фрагмент в нотной записи. Верхний стеллаж (сопрано) и нижний стеллаж (бас) содержат ноты и текст: Ве-ли-ча - ем Тя, Жи-во-дав - че Хри-сте,

Музыкальный фрагмент в нотной записи. Верхний стеллаж (сопрано) и нижний стеллаж (бас) содержат ноты и текст: и по-чи - таем пречистыя пло - ти Тво-е - я

Музыкальный фрагмент в нотной записи. Верхний стеллаж (сопрано) и нижний стеллаж (бас) содержат ноты и текст: пре - слав-но - е пре-об - ра - же - ни - е.

## 1. Прокимны на Утрени, глас 4-й

напев Троице-Сергиевой Лавры

1

Фа - вор и Ер-мон о Имени Твоем воз-ра - ду - е - та ся.

2

Вся - кое дыхание да хва-лит Гос - по - да.

## 2. Прокимны на Утрени, глас 4-й

напев Киево-Печерской Лавры

3

Фавор и Ермон о Имени Твоем воз - ра - ду - е - та - ся,

Фа - вор и Ер-мон о Имени Твоем воз-ра - ду - е - та - ся.

4

Всякое дыхание да хва - лит Гос - по - да,

вся - ко - е ды - ха - ни - е да хва - лит Гос - по - да.

**Слава:****по 50-м псалме, глас 6-й**

Слава Отцу и Сыну и Святому Ду-ху, Всяческая днесь радости ис-пол-ни-ша-ся:

Христос прео-бра-зи-ся пред у-че-ни-ки.

**И ныне:**

И ныне и присно и во веки ве-ков. А-минь. Всяческая днесь радости ис-пол-ни-ша-ся:

Христос прео-бра-зи-ся пред у-че-ни-ки.

*pp***Помилуй мя Боже, глас 6-й**

По-ми-луй мя, Бо-же, по ве-ли-цей ми-ло-сти Тво-ей,

и по множеству щед рот Тво-их о-чи-сти без-за-ко-ни-е мо-е.

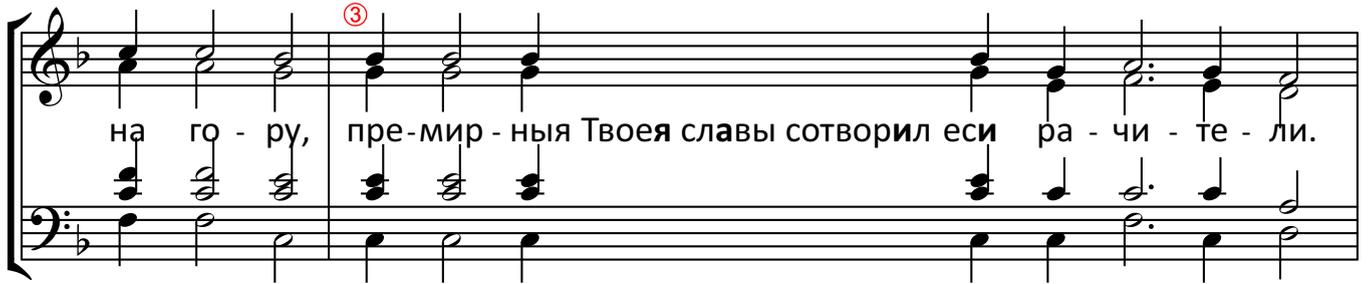
по 50-м псалме стихира, глас 5-й

① Бо- же-ства Твоего, Спасе, малу за - рю об - на - жив совозшедшим с Тобою

②



③ на го - ру, пре-мир - нья Твоя славы сотворил еси ра - чи - те - ли.



① Тем-же ужасно зо - вя - ху: добро есть нам zde бы - ти. С ни - миже и мы Тебе,

②

③



преобразшаго - ся Спа - са Хри - ста, по - ем во ве - - ки.

закл.



Спаси Господи и помилуй рабу Твою Викторию

Свято-Успенский Одесский Патриарший мужской монастырь

17.08.2021

## Светлен на Преображение Господне

Н. Г. Вирановский

Све-те Не-из-мен-ный, Сло-ве, Све-та От-ца не-рож-ден-на, в яв-лен-нем све-те Тво-ем, днесь на Фа-во-ре Свет ви-де-хом От-ца, Свет и Свет Ду-ха, Све-том на-став-ля-ю-ща-го всю тварь.



Спаси Господи и помилуй раба Твоего Андрея с поющими

Свято-Успенский Одесский Патриарший мужской монастырь

17.08.2021

## Всякое дыхание, глас 4-й

①  
Всякое дыхание да хвалит Гос - по - да. ②  
Хва - ли - те Гос - по - да с Не - бес,

③а  
хва - ли - те Е - го в выш-них. закл.  
Тебе подoba - ет песнь Бо - гу.

①  
Хвалите Его вси Ан - ге - ли Е - го, ②  
хвалите Его вся си - лы Е - го.

закл.  
Тебе подoba - ет песнь Бо - гу.

### на 4: Хвалите Его на силах Его,

хвалите Его по мно-же-ству ве - ли - че - стви - я Е - го.

## на Хвалитех 1-я стихира, глас 4-й

Прежде Честнаго Креста Твоего и стра-да - ни - я, поимь, иже проразсудил

еси, от священ-ных у - че-ник, на Фа-вор-ску - ю, Владыко, возшел еси го - ру,

показати восхотев сим сла-ву Тво-ю: иже и видевшие Тя, преобра-зив - ша-ся

и па - че солнца проси - яв - ша, ни - цы пад - ше, силе Твоей удивишася,

взы-ва - ю - ще: Ты безлетен Свет е - си, Хри - сте, и сияние От-че - е,

закл.  
аще и волею плоть явился еси, Не - из - мен - не.

**слава...И ныне:**

И ны-не, и при-сно, и во ве-ки ве-ков. А - - - минь.

**на Хвалитех последняя стихира, глас 8-й**

По-ят Христос Петра, Иакова и Ио-ан - на, на гору высоку е - ди - ны

и преобразится пред ними и просветится лице Его я - ко солн - це,

ризы же Его быша белы, я - ко свет; и явишася Моисей и Илия с Ним, гла-го - лю-ще,

и об-лак све-тел о - се - ни их. И се глас из облака, гла - го - лющ:

Сей есть Сын Мой возлюб - лен-ный, о Нем - же бла-го-во-лих, То-го по-слу-шай-те.